

**Uznesenia**  
**z 18. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Kolárove dňa 22.6.2020**

č. 341/2020

uznesenie

ku kontrole plnenia uznesení mestského zastupiteľstva

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Kontrolu plnenia uznesení mestského zastupiteľstva
2. Vyhodnotenie interpelácií poslancov mestského zastupiteľstva

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 342/2020

uznesenie

k návrhu na odpustenie nájomného podľa nájomných zmlúv v oblasti školstva

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. žiadosti osôb o odpustenie nájomného kvôli prerušeniu školskej dochádzky z dôvodu vyhlásenia mimoriadnej situácie na území Slovenskej republiky a pandémie ochorenia COVID-19. Zoznam žiadateľov-nájomníkov:
  - a) Ildikó Nagyová, Orechová č.75, Kolárovo, IČO 40176801 – školský bufet v ZŠ Rákócziho, Kolárovo,
  - b) Ildikó Nagyová, Orechová č.75, Kolárovo, IČO 40176801 – školský bufet v ZŠ Korvína, Kolárovo,
  - c) Klára Ďuríková, Kostolné nám. č. 5, Kolárovo, IČO: 46067931 – školský bufet v ZŠ Komenského, Kolárovo,
  - d) Špeciálna základná škola – Speciális Alapiskola, Lesná 9, Kolárovo – elokované triedy v ZŠ Komenského, Kolárovo,
  - e) Rustic Cafe, s.r.o., Budovateľská 18, Komárno, IČO: 52397971 – kaviareň v CVČ Kolárovo,
  - f) SUCCESS LANGUAGE SCHOOL, s.r.o., Žerotínova bašta 2821/2, Nové Zámky, IČO: 50392204 – jazyková škola v CVČ Kolárovo. Žiadosť obsahuje pojem „prerušenie nájmu“ na mesiace marec, apríl, máj jún, júl, august, z obsahu ale vyplýva, že z následku prerušenia riadneho vyučovacieho procesu väčšina študentov sa odhlásila z vyučovania. Prevádzku plánuje začať znova od 1.9.2020. Z obsahu žiadosti vyplýva požiadavka odpustenia nájomného a režijných výdavkov.
2. Vyjadrenie mestského úradu a riaditeľov k žiadostiam.

B./ schvaľuje

1. odpustenie nájomného a odpustenie v zmluve určenej hodnoty náhrady režijných výdavkov (v mesiaci marec alikvôtnu časť platieb) kvôli prerušeniu školskej dochádzky z dôvodu vyhlásenia mimoriadnej situácie na území Slovenskej republiky a pandémie ochorenia COVID-19 pre nasledovných nájomníkov na obdobie:
  - a) Ildikó Nagyová, Orechová č.75, Kolárovo, IČO 40176801 – školský bufet v ZŠ Rákócziho, Kolárovo – od 16.03.2020 do 30.06.2020,
  - b) Ildikó Nagyová, Orechová č.75, Kolárovo, IČO 40176801 – školský bufet v ZŠ Korvína, Kolárovo – od 16.03.2020 do 30.06.2020,
  - c) Klára Ďuríková, Kostolné nám. č. 5, Kolárovo, IČO: 46067931 – školský bufet v ZŠ Komenského, Kolárovo – od 16.03.2020 do 30.06.2020,
  - d) Rustic Cafe, s.r.o., Budovateľská 18, Komárno, IČO: 52397971 – kaviareň v CVČ Kolárovo – od 16.03.2020 do 31.05.2020,
  - e) SUCCESS LANGUAGE SCHOOL, s.r.o., Žerotínova bašta 2821/2, Nové Zámky, IČO: 50392204 – jazyková škola v CVČ Kolárovo - od 16.03.2020 do 31.08.2020.

C./ neschvaľuje

1. odpustenie nájomného od 16.03.2020 do 30.06.2020 a náhrady režijných výdavkov od 16.03.2020 do 31.05.2020 pre Špeciálnu základnú školu – Speciális Alapiskola, Lesná 9, Kolárovo – elokované triedy v ZŠ Komenského, Kolárovo z dôvodu, že poskytnuté finančné prostriedky sa neznížili

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 343/2020

uznesenie

k VZN mesta Kolárovo ktorým sa mení VZN č. 2/2015, ktorým sa určuje výška a spôsob úhrady príspevkov na čiastočnú úhradu nákladov, resp. výdavkov v materskej škole, v základnej umeleckej škole, v školskom klube detí pri základných školách, v centre voľného času a v zariadeniach školského stravovania zriadených mestom Kolárovo, v znení VZN č. 6/2017 a VZN č. 4/2019

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie, že

1. návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Kolárovo, ktorým sa mení a dopĺňa všeobecne záväzného nariadenie č. 2/2015, ktorým sa určuje výška a spôsob úhrady príspevkov na čiastočnú úhradu nákladov, resp. výdavkov v materskej škole, v základnej umeleckej škole, v školskom klube detí pri základných školách, v centre voľného času a v zariadeniach školského stravovania zriadených mestom Kolárovo, v znení všeobecne záväzného nariadenia č. 6/2017 a všeobecne záväzného nariadenia č. 4/2019 bol podľa §6 ods. 3 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení, v znení neskorších predpisov vyhlásené vyvesením na úradnej tabuli mesta a na webovom sídle mesta dňa 27.05.2020.
2. v rámci pripomienkového konania k návrhu Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Kolárovo, ktorým sa mení a dopĺňa všeobecne záväzného nariadenie č. 2/2015, ktorým sa určuje výška a spôsob úhrady príspevkov na čiastočnú úhradu nákladov, resp. výdavkov v materskej škole, v základnej umeleckej škole, v školskom klube detí pri základných školách, v centre voľného času a v zariadeniach školského stravovania zriadených mestom Kolárovo, v znení všeobecne záväzného nariadenia č. 6/2017 a všeobecne záväzného nariadenia č. 4/2019 nebola predložená žiadna pripomienka

Všeobecné záväzné nariadenie mesta Kolárovo č. 3/2020 ktorým sa mení VZN č. 2/2015, ktorým sa určuje výška a spôsob úhrady príspevkov na čiastočnú úhradu nákladov, resp. výdavkov v materskej škole, v základnej umeleckej škole, v školskom klube detí pri základných školách, v centre voľného času a v zariadeniach školského stravovania zriadených mestom Kolárovo, v znení VZN č. 6/2017 a VZN č. 4/2019

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ prijíma

1. Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Kolárovo č. 3/2020, ktorým sa mení a dopĺňa všeobecne záväzného nariadenie č. 2/2015, ktorým sa určuje výška a spôsob úhrady príspevkov na čiastočnú úhradu nákladov, resp. výdavkov v materskej škole, v základnej umeleckej škole, v školskom klube detí pri základných školách, v centre voľného času a v zariadeniach školského stravovania zriadených mestom Kolárovo, v znení všeobecne záväzného nariadenia č. 6/2017 a všeobecne záväzného nariadenia č. 4/2019 podľa predloženého návrhu so zapracovaním návrhu komisie školstva, vzdelávania a kultúry

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád Horváth**  
primátor mesta

č. 344/2020

uznesenie

k žiadosti Cirkevnej spojenej školy Panny Márie, Brnenské nám. 15, Kolárovo, vo veci predĺženia zmlúv o výpožičke priestorov, poskytnutí stravy a o dočasnom pridelení zamestnancov

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Žiadosť Cirkevnej spojenej školy Panny Márie, Brnenské nám. 15, Kolárovo vo veci **predĺženia zmlúv do 31.12.2020** o výpožičke priestorov mesta na Kostolnom námestí č. 32, v Kolárove, priestorov škôl a školských zariadení uzatvorených a predĺžených v zmysle uznesenia Mestského zastupiteľstva v Kolárove: č. 664/2017 zo dňa 29.5.2017, č. 700/2017 zo dňa 3.7.2017, 968/2018 zo dňa 28.5.2018, č. 276/2019 zo dňa 16.12.2019, **a vo veci predĺženia zmlúv** o poskytnutí stravy, stravovania detí, žiakov, zamestnancov školy, pre dôchodcov v rámci sociálnych služieb a o dočasné pridelenie zamestnancov cirkevnej školy pre Školskú jedáleň, Školská 6, Kolárovo uzatvorených s Mestom Kolárovo s účinnosťou do 31.12.2020.
2. Stanovisko Mestského úradu v Kolárove k predĺženiu zmlúv podľa žiadosti.

B./ schvaľuje

1. Predĺženie zmlúv o výpožičke priestorov mesta v budove na Kostolnom nám. č. 32, Kolárovo a priestorov škôl a školských zariadení v zmysle uznesenia Mestského zastupiteľstva v Kolárove: č. 664/2017 zo dňa 29.5.2017, č. 700/2017 zo dňa 3.7.2017, č. 968/2018 zo dňa 28.5.2018, č. 276/2019 zo dňa 16.12.2019 do termínu 31.12.2020 .

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 345/2020

uznesenie

k správe o hospodárení

Základnej školy Františka Rákócziho II. s VJM, V. Palkovicha 3, Kolárovo za rok 2019 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu o rozpočtovom hospodárení Základnej školy Františka Rákócziho II. s vyučovacím jazykom maďarským – II. Rákóczi Ferenc Alapiskola, V. Palkovicha 3, Kolárovo za rok 2019

B./ schvaľuje

1. Správu o rozpočtovom hospodárení Základnej školy Františka Rákócziho II. s vyučovacím jazykom maďarským – II. Rákóczi Ferenc Alapiskola, V. Palkovicha 3, Kolárovo za rok 2019, v tom (údaje v €):

*časť - základná škola*

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky zo štátneho rozpočtu,	387447
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	2065
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	15421
4.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	113246

*časť školský klub detí*

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	28657
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	4228
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	0
4.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	0

C./ žiada

1. primátora mesta vyhlásiť verejné obstarávanie na rekonštrukciu strechy Základnej školy Františka Rákócziho II. s vyučovacím jazykom maďarským – II. Rákóczi Ferenc Alapiskola, V. Palkovicha 3, Kolárovo, vrátane hromozvodov a materiál prerokovať na júlovom zasadnutí MsZ

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 346/2020

uznesenie

k správe o rozpočtovom hospodárení

Základnej školy Mateja Korvína s vyučovacím jazykom maďarským – Corvin Mátyás Alapiskola,  
Školská 6, Kolárovo za rok 2019  
(údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu o rozpočtovom hospodárení Základnej školy Mateja Korvína s vyučovacím jazykom maďarským – Corvin Mátyás Alapiskola, Školská 6, Kolárovo za rok 2019

B./ schvaľuje

1. Správu o rozpočtovom hospodárení Základnej školy Mateja Korvína s vyučovacím jazykom maďarským – Corvin Mátyás Alapiskola, Školská 6, Kolárovo za rok 2019 v tom (údaje v €):

*časť - základná škola*

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky zo štátneho rozpočtu,	738907
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	772
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	5584
4.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	25704

*časť školský klub detí*

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	73414
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	13316
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	466
4.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	0

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 347/2020  
uznesenie  
k správe o rozpočtovom hospodárení  
Základnej školy Základnej školy Jána Amosa Komenského, Rábska 14, Kolárovo  
za rok 2019 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu o rozpočtovom hospodárení - Základnej školy Jána Amosa Komenského, Rábska 14, Kolárovo za rok 2019

B./ schvaľuje

1. Správu o rozpočtovom hospodárení - Základnej školy Jána Amosa Komenského, Rábska 14, Kolárovo za rok 2019, v tom (údaje v €):

*časť - základná škola*

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky zo štátneho rozpočtu,	490767
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	4059
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	6798
4.	Dotácie, granty,...., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	103828

*časť školský klub detí*

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	52798
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	512
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	10040
4.	Dotácie, granty,...., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	0

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád Horváth**  
primátor mesta

č. 348/2020  
uznesenie  
k správe o rozpočtovom hospodárení  
Materskej školy s VJM – Óvoda, Brnenské námestie 16, Kolárovo za rok 2019 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. rozpočtové hospodárenie Materskej školy s VJM – Óvoda, Brnenské námestie 16, Kolárovo za rok 2019

B./ schvaľuje

1. rozpočtové hospodárenie Materskej školy s VJM – Óvoda, Brnenské námestie 16, Kolárovo za rok 2019 v tom (údaje v €):

*časť materská škola*

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	320787
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	10404
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	10343
4.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	17405

*časť školská jedáleň*

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	36813
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	1602
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	2864
4.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	6282
5.	Potraviny	20851

*časť výdajná školská jedáleň*

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	9808
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	670

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 349/2020

uznesenie

k správe o rozpočtovom hospodárení  
Materskej školy Lesná 10, Kolárovo za rok 2019  
(údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. rozpočtové hospodárenie za rok Materskej školy Lesná 10, Kolárovo za rok 2019

B./ schvaľuje

1. rozpočtové hospodárenie za rok Materskej školy Lesná 10, Kolárovo za rok 2019 v tom (údaje v €):

*časť materská škola*

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	248557
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	8798
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	3638
4.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	11023

časť výdajná školská jedáleň

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	18508
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	1600

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 350/2020

uznesenie

k správe o rozpočtovom hospodárení

Základnej umeleckej školy – Múvészeti Alapiskola, Kostolné nám. 10, Kolárovo  
za rok 2019 (údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. rozpočtové hospodárenie Základnej umeleckej školy – Múvészeti Alapiskola, Kostolné nám. 10, Kolárovo za rok 2019, v tom (údaje v €):

B./ schvaľuje

1. rozpočtové hospodárenie Základnej umeleckej školy – Múvészeti Alapiskola, Kostolné nám. 10, Kolárovo za rok 2019

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	213486
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	10383
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	3019
4.	Dotácie, granty,...., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	0

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta



č. 351/2020  
uznesenie  
k správe o rozpočtovom hospodárení  
Centra voľného času – Szabadidőközpont, Mostová 2, Kolárovo za rok 2019  
(údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. rozpočtové hospodárenie Centra voľného času – Szabadidőközpont, Mostová 2, Kolárovo za rok 2019

B./ schvaľuje

1. rozpočtové hospodárenie Centra voľného času – Szabadidőközpont, Mostová 2, Kolárovo za rok 2019 v tom (údaje v €):

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	102384
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	15838
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	1410
4.	Dotácie, granty,...., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	531

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 352/2020  
uznesenie  
k správe o rozpočtovom hospodárení  
**školských zariadení bez právnej subjektivity za rok 2019**  
(údaje v €)

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. rozpočtové hospodárenie **školských zariadení bez právnej subjektivity za rok 2019**

**B./ schvaľuje**

1. rozpočtové hospodárenie **školských zariadení bez právnej subjektivity za rok 2019** v tom (údaje v €):

*časť Školská jedáleň, Školská 6, Kolárovo*

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	151837
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	17559
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	0
4.	Dotácie, granty,...., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	1179
5.	Potraviny	137967

časť Školská jedáleň, Rábska 14, Kolárovo

1.	Normatívna dotácia na bežné výdavky z rozpočtu mesta,	60151
2.	vlastné príjmy z rozpočtu mesta – nájomné, VZN,	27499
3.	účelová dotácia z rozpočtu mesta- vrátenie vyúčtovania fixných výdavkoch,	0
4.	Dotácie, granty,..., poukázané na príjmový účet organizácie do výšky skutočných príjmov	843
5.	Potraviny	62461

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 353/2020  
uznesenie

k Stanovisku hlavného kontrolóra mesta k Správam o rozpočtovom hospodárení škôl a školských zariadení za rok 2019

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Stanovisko HKM k správe o výsledkoch hospodárenia škôl a školských zariadení za rok 2019

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 354/2020  
uznesenie

k Informatívnej správe o audite účtovnej závierky k 31.12.2019 príspevkovej organizácie GÚTA SERVICE Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu o audite účtovnej závierky k 31. 12.2019 príspevkovej organizácie GÚTA SERVICE Kolárovo

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 355/2020  
uznesenie

k Správe o činnosti a výsledku hospodárenia príspevkovej organizácie GÚTA SERVICE Kolárovo  
za rok 2019

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu o činnosti a výsledku hospodárenia príspevkovej organizácie GÚTA SERVICE Kolárovo za rok 2019.
2. Stanovisko HKM k správe o činnosti a výsledku hospodárenia príspevkovej organizácie GÚTA SERVICE Kolárovo za rok 2019

B./ schvaľuje

1. Výsledok hospodárenia príspevkovej organizácie GÚTA SERVICE Kolárovo za rok 2019:  
Celkové výnosy vo výške: 818 573,39 €  
Celkové náklady vo výške: 816 305,64 €  
Výsledok hospodárenia za celú organizáciu : 2 267,75 €.  
Zisk hlavnej činnosti použiť na tvorbu rezervného fondu vo výške 293,52 €.  
Zisk vedľajšej činnosti po zdanení použiť na tvorbu rezervného fondu vo výške 1 974,23 €.
2. Skutočnú výšku čerpania príspevku celkom na rok 2019: 611 399,99 €.

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 356/2020  
uznesenie

k Správe o činnosti a výsledku hospodárenia príspevkovej organizácie MsKS Kolárovo  
za rok 2019

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu o činnosti a výsledku hospodárenia príspevkovej organizácie MsKS Kolárovo za r. 2019
2. Stanovisko HKM k správe o činnosti a výsledku hospodárenia príspevkovej organizácie MsKS Kolárovo za rok 2019

B./ schvaľuje

1. Výsledok hospodárenia príspevkovej organizácie MsKS Kolárovo za rok 2019:  
Celkové výnosy vo výške: 279 770,26 €  
Celkové náklady vo výške: 279 744,08 €  
Výsledok hospodárenia: 26,18 €
2. Zisk hlavnej činnosti použiť na tvorbu rezervného fondu: 6,24 €
3. Zisk vedľajšej činnosti použiť na tvorbu rezervného fondu: 19,94 €

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 357/2020  
uznesenie

k Správe o činnosti a výsledku hospodárenia rozpočtovej organizácie ZPS a DS Kolárovo  
za rok 2019

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu o činnosti a výsledku hospodárenia rozpočtovej organizácie ZPS a DS Kolárovo za rok 2019
2. *Stanovisko HKM k správe o činnosti a výsledku hospodárenia rozpočtovej organizácie ZPS a DS Kolárovo za rok 2019*

B./ schvaľuje

1. Rozpočtové hospodárenie rozpočtovej organizácie ZPS a DS Kolárovo za rok 2019

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 358/2020  
uznesenie

k žiadosti ZPS a DS Kolárovo na kompenzáciu zvýšených nákladov organizácie vzniknutých  
z dôvodu pandémie koronavírusu

*Mestské zastupiteľstvo v Kolárove*

A. / berie na vedomie

1. Žiadosť ZPS a DS na kompenzáciu zvýšených nákladov organizácie vzniknutých z dôvodu pandémie koronavírusu

B./ schvaľuje

1. poskytnutie dotácie vo výške 19.750,-€ pre ZPS a DS Kolárovo na vykrytie zvýšených nákladov organizácie vzniknutých z dôvodu pandémie koronavírusu

C./ žiada primátora

1. zapracovať do rozpočtu mesta na rok 2020 dotáciu vo výške 19.750,-€ pre ZPS a DS Kolárovo na vykrytie zvýšených nákladov organizácie vzniknutých z dôvodu pandémie koronavírusu

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 359/2020

uznesenie

k Záverečnému účtu mesta za rok 2019 vrátane hodnotenia programového rozpočtu mesta

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

- a) rozbor záverečného účtu mesta za rok 2019, vrátane hodnotenia programového rozpočtu mesta za rok 2019 a informatívnej správy o konsolidovanej účtovnej závierke mesta za rok 2019,
- b) rozpočtové opatrenie mesta č. 7/2019 so zapracovanými zmenami rozpočtu mesta k 31.12.2019
- c) správu audítora z overenia účtovnej závierky mesta za rok 2019
- d) správu a odborné stanovisko hlavného kontrolóra mesta k záverečnému účtu mesta za rok 2019

B./ schvaľuje

- a) záverečný účet mesta za rok 2019 a súhlasí s celoročným hospodárením bez výhrad s nasledovnými vykázanými údajmi :
  1. Bežný rozpočet uzatvorilo mesto s prebytkom vo výške 762.825,68 €  
V tom :  
Príjmy bežného rozpočtu : 9.068.848,20 €  
(Vrátane príjmov RO)  
Výdavky bežného rozpočtu : - 8.306.022,52 €  
(Vrátane výdavkov RO na BV)  
Prebytok bežného rozpočtu : + 762.825,68 €
  2. Kapitálový rozpočet uzatvorilo mesto so schodkom vo výške - 240.281,38 €  
V tom :  
Príjmy kapitálového rozpočtu : 998.692,40 €  
Výdavky kapitálového rozpočtu : - 1.238.973,78 €  
(vrátane výdavkov RO na KV)  
Schodok kapitálového rozpočtu : - 240.281,38 €  
Z rozdielu príjmov a výdavkov rozpočtu mesta za rok 2019 vyplýva prebytok hospodárenia bežného roka v celkovej výške + 522.544,30 €
  3. Finančné operácie uzatvorilo mesto s prebytkom vo výške + 87.313,35 €  
V tom :  
Príjmové finančné operácie : 463.335,55 €  
Výdavkové finančné operácie : - 376.022,20 €  
Prebytok finančných operácií : + 87.313,35 €
  4. Celkový prebytok hospodárenia roka 2019 vrátane finančných operácií predstavuje + 609.857,65 € z ktorého sa vylučujú účelové zdroje a tiež cudzie prostriedky poukázané na účty mesta v roku 2019 s možnosťou použitia resp. vrátenia v roku 2020 v celkovej výške 226.715,72 € a prostriedky na účtoch školských jedální a mandátnych účtoch vo výške 46.006,96 €
  5. Zostatok peňažných prostriedkov rozpočtového hospodárenia mesta k 31.12.2019: 1.203.985,05 €  
V tom :
    - a) prebytok hospodárenia roka + 522.544,30 €
    - b) prebytok finančných operácií + 87.313,35 €
    - c) zostatok peňažných fondov + 594.127,40 €
  6. Usporiadanie prostriedkov rozpočtového hospodárenia do peňažných fondov: 1.203.985,05 €  
V tom :
    - a) rezervný fond 1.112.809,50 €  
Po vylúčení účelových zdrojov v celkovej výške 272.722,68 €, disponibilný RF predstavuje 840.086,82 €.
    - b) fond údržby 91.175,55 €
  7. Použitie prostriedkov fondov v rámci rozpočtu roka 2020 :
    - a) rezervného fondu 130.000,00 €

v súlade s uznesením MsZ č. 332/2020  
b) fondu údržby a opráv bytov vo vlastníctve mesta 0,0 €

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 360/2020  
uznesenie

k Správe o činnosti a výsledku hospodárenia Gúta TV, s.r.o. za rok 2019

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu konateľa o činnosti a výsledku hospodárenia Gúta TV, s.r.o. za rok 2019
2. Výsledok hospodárenia za rok 2019  
strata vo výške: 2.420,-€

B./ schvaľuje

1. dotáciu pre Gúta TV, s.r.o. v zmysle § 7 zák. č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov na mesiace júl, august a september 2020 vo výške 4.380,-€ mesačne  
Dotácia bude poskytnutá namiesto faktúr za poskytnuté služby, na verejnoprospešný účel.

C./ žiada

1. konateľa spoločnosti Gúta TV, s.r.o. predložiť finančný plán a plán ďalšej činnosti Spoločnosti na septembrové zasadnutie MsZ

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 361/2020  
uznesenie

k Správe o činnosti a výsledku hospodárenia KolByt s.r.o. Kolárovo za rok 2019

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu konateľa o hospodárení spoločnosti KolByt, s.r.o. Kolárovo za rok 2019
2. Výsledok hospodárenia za rok 2019  
zisk po zdanení vo výške: 222,-€  
ktorý bude rozdelený a preúčtovaný nasledovne:
  - prídela do rezervného fondu spoločnosti (min. 5%) 22,-€
  - preúčtovaním čiastočnej úhrady na účet neuhradených strát minulých rokov 200,-€

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 362/2020  
uznesenie

k Správe o činnosti Mestskej polície Kolárovo za rok 2019 vrátane čerpania rozpočtu

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu o činnosti Mestskej polície v Kolárove za rok 2019 vrátane čerpania rozpočtu

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 363/2020  
uznesenie

k voľbe predsedu a členov Komisie ochrany verejného poriadku pri MsZ

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. návrh na vymenovanie do funkcie predsedu Komisie ochrany verejného poriadku pri MsZ  
Ing. Zuber Zalána, ktorý nie je poslancom Mestského zastupiteľstva v Kolárove

B./ schvaľuje

1. zmenu Organizačného poriadku Mestského zastupiteľstva v Kolárove na volebné obdobie 2018-2022 nasledovne:

V Článku 7 Komisie celý bod 4. sa nahrádza bodom 4. v znení:

"Činnosť komisie riadi jej predseda, ktorý je zvolený spravidla z členov mestského zastupiteľstva. V odôvodnených prípadoch môže byť predsedom komisie aj občan mesta Kolárovo, ktorý nie je členom mestského zastupiteľstva. Predsedu komisie volí i odvoláva mestské zastupiteľstvo. Na návrh predsedu mestské zastupiteľstvo volí, prípadne odvoláva členov komisie."

C./ volí

1. za predsedu Komisie ochrany verejného poriadku pri MsZ Ing. Zuber Zalána

D./ ukladá

1. predsedovi komisie ochrany verejného poriadku predložiť na nasledujúce zasadnutie mestského zastupiteľstva návrh členov komisie a prípadnú zmenu alebo doplnenie pôsobnosti, úloh a náplne pracovných činností komisie

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 364/2020  
uznesenie

k Informatívnej správe o činnosti Spoločného školského úradu v Kolárove za rok 2019

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Informatívnu správu o činnosti Spoločného školského úradu v Kolárove za rok 2019 vrátane hodnotenia rozpočtu za rok 2019

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č.365/2020  
uznesenie

k Informatívnej správe o činnosti Spoločného obecného úradu na úseku preneseného výkonu štátnej správy v oblasti stavebného konania za rok 2019

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Informatívnu správu o činnosti Spoločného obecného úradu na úseku preneseného výkonu štátnej správy v oblasti stavebného konania, vyvlastňovacieho konania a pozemných komunikácií vrátane finančného vyčíslenia za rok 2019

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 366/2020  
uznesenie

k prehodnoteniu poskytovania dotácií od mesta pre kultúru a šport v r. 2020

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. prehodnotenie poskytovania dotácií od mesta na kultúru, šport a iné projekty v roku 2020 v súlade s predloženým materiálom

B./ schvaľuje

1. upravený rozpis poskytovania dotácií od mesta na kultúru, šport a iné projekty na v roku 2020 s upravenými peňažnými sumami podľa tabuľky:

<b>Dotácie z rozpočtu mesta v roku 2020- "Šport"</b>							
P.č.	Žiadateľ	Názov projektu	termín realizácie projektu	schválená dotácia na rok 2020	poskytnutá dotácia k 17.4.2020	znižená dotácia v r. 2020	upravená výška dotácie v r. 2020
1.	Basketball Club Knives	BC KNIVES JUNIOR 2020	celý rok	1 300 €	325 €	-325 €	975 €
2.	CykloKlub Kolárovo	Prekážková cyklistická dráha pre	marec	200 €	200 €	0 €	200 €



		detí a dospelých					
3.	Contendo MMA Club	Contendo 2020	celý rok	800 €	200 €	-200 €	600 €
4.	FK Kolárovo	Zabezpečenie celoročnej činnosti	celý rok	28 000 €	7 000 €	-7 000 €	21 000 €
5.	HŠK - 74 Kolárovo	Rozvoj hádzanej v meste, Kolárovo CUP 2020	celý rok	12 500 €	3 125 €	-3 125 €	9 375 €
6.	Judo klub Kolárovo	JUDO KLUB Kolárovo 2020	celý rok	8 700 €	2 175 €	-2 175 €	6 525 €
7.	Karate klub Taiyo Kolárovo	Zábava a sebaobrana s tréningami karate	celý rok	7 400 €	1 850 €	-1 850 €	5 550 €
8.	Kassai Lovasjász Iskola Vermes	Preteky v jazdeckom lukostrelectve	celý rok	700 €	175 €	-175 €	525 €
9.	Klub zimného plávania	Zimné plávanie XV. ročník	celý rok	400 €	100 €	-100 €	300 €
10.	Köz-Ért PT	Csak sport és egészség - egészségvédelmi nap	september	200 €	0 €	0 €	200 €
11.	Miestny kynologický klub	Celkový rozvoj kynológie	celý rok	700 €	175 €	-175 €	525 €
12.	STK Kolárovo	Zabezpečenie materiálno-technického vybavenia	celý rok	1 500 €	375 €	-375 €	1 125 €
13.	ŠK cyklistiky	Reprezentácia a prezentácia mesta Kolárovo	celý rok	4 600 €	1 150 €	-1 150 €	3 450 €
14.	ŠK Football Academy	Celoročná činnosť a 5. mem. CUP Kolomana GÖGHA	celý rok	1 200 €	300 €	-300 €	900 €
15.	ŠK zápasenie Kolárovo	Zápasenie - celoročná činnosť	celý rok	4 800 €	1 200 €	-1 200 €	3 600 €
16.	ZO chovateľov poštových holubov	Zahraničná a vnútroštátna športová činnosť	celý rok	500 €	125 €	-125 €	375 €
	<b>Spolu "Šport"</b>			<b>73 500 €</b>	<b>18 475 €</b>	<b>-18 275 €</b>	<b>55 225 €</b>

<b>Dotácie z rozpočtu mesta v roku 2020- "Kultúra a iné"</b>						
<b>P.č.</b>	<b>Žiadateľ</b>	<b>Názov projektu - "Kultúra"</b>	<b>termín realizácie projektu</b>	<b>schválená dotácia na rok 2020</b>	<b>zniženie dotácie na r. 2020</b>	<b>upravená výška dotácie na r. 2020</b>
1.	ALMA-ART	Vytvorenie infotabule pre Park osobností, celoročná činnosť	október	1 000 €	0 €	1 000 €
2.	Cirkevná spojená škola PM	Kvapky z mora vedy a techniky a Heuréka	november	600 €	-300 €	300 €
3.	CSEMADOK	Sortáncjárás - Hagyományörzés	máj, jún, aug.	1 100 €	-1 100 €	0 €
4.	Gútai Jazzbarátok Köre	Gyárfás-Premecz Organ Trio koncert	apríl	500 €	-500 €	0 €
5.	helloGúta	Hellószínház	IV. Q	700 €	-350 €	350 €
6.	Klub priateľov vážnej hudby	Organizovanie návštevy kult. poduj.vážnej hudby do N. Zámkov	I. polrok	400 €	-400 €	0 €
7.	Liga maďarských žien - MAL	Régi mesterségek megismertetése	jar - jeseň	1 000 €	-500 €	500 €
8.	Malodunajské rockové divadlo	Celoročná činnosť	apríl, jún, okt.	1 200 €	-600 €	600 €
9.	Matica slovenská miestny odbor	30 rokov m. o. Matice slovenskej v Kolárove - Kultúrne leto 2020	júl	300 €	-300 €	0 €
10.	Mlynček	MLYNČEK 2020 Folklórny festival, škola tanca	júl	500 €	-250 €	250 €
11.	OZ Kikelet	A Kikelet Polgári Társulás éves tevékenysége	apríl, leto	900 €	-450 €	450 €
12.	Spolok priateľov slov. kultúry	20. výročie založenia SPSK, Deň slovenskej národnosti	máj, október	1 000 €	-500 €	500 €
13.	Spolok Viktora Palkovicha	Információs tábla elhelyezése	august - dec.	900 €	-900 €	0 €
14.	Svetový strom obč. združenie	Ismerd meg őseid kultúráját-gyermek és ifj.tábor, kézműves tábor	júl - august	742 €	-742 €	0 €
15.	Szeretlek Gúta PT	Családi délután	august	900 €	-900 €	0 €
16.	Združ. Mestiansky život Szekeres	Kattancs fesztivál	jún	800 €	-800 €	0 €
	<b>Spolu "Kultúra"</b>			<b>12 542 €</b>	<b>-8 592 €</b>	<b>3 950 €</b>
<b>P.č.</b>	<b>Žiadateľ</b>	<b>Názov projektu "Iné"</b>	<b>termín realizácie</b>	<b>schválená dotácia na rok</b>	<b>zniženie dotácie na r.</b>	<b>upravená výška dotácie</b>

			projektu	2020	2020	na r. 2020
1.	Seniores PT	II: Gasztronómiai hagyományörző nap	jún	550 €	-550 €	0 €
2.	Za naše Kolárovo	Podpora verejnoprospešných aktivít v roku 2020	2020	950 €	0 €	950 €
3.	ZMR pri ZŠ Rákócziho	Deň tradičných remesiel a rodiny	máj	400 €	-400 €	0 €
4.	ZMR pri MŠ s VJM Óvoda	A természet játszótère	do 31. júla	500 €	-500 €	0 €
5.	ZMR pri ZŠ Korvína	Verecke híres útján jöttem én	máj	108 €	-108 €	0 €
	<b>Spolu "Iné"</b>			<b>2 508 €</b>	<b>-1 558 €</b>	<b>950 €</b>
	<b>Spolu "Kultúra a Iné"</b>			<b>15 050 €</b>	<b>-10 150 €</b>	<b>4 900 €</b>

2. v rámci dotácií z rozpočtu mesta v roku 2020 „Kultúra a iné“

- v bode 7. zmenu názvu projektu pre žiadateľa Liga maďarských žien – MAL na „celoročná činnosť“
- v bode 5. zvýšenie upravenej výšky dotácie pre žiadateľa helloGúta na pôvodnú sumu 700,- €, t. j. o 350,-€

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 367/2020  
uznesenie

k Úprave rozpočtu mesta na rok 2020 vrátane hodnotenia aktuálnej finančnej situácie mesta

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

- Predložený návrh úpravy rozpočtu mesta na rok 2020 ako rozpočtové opatrenie mesta č. RO-2/2020 vrátane hodnotenia aktuálnej finančnej situácie mesta
- úpravy v rozpočte mesta, vykonané rozpočtovým opatrením mesta č. RO-1/2020, do ktorej sú zapracované všetky zmeny rozpočtu mesta podľa stavu 31.03.2020 a vplyvom ktorých sa bilancia rozpočtu mesta upravuje z pôvodnej sumy schváleného rozpočtu 10.660.807 € na sumu 10.759.228 €.

B./ schvaľuje

- Úpravu rozpočtu mesta na rok 2020 podľa predloženého návrhu ako rozpočtové opatrenie č. RO-2/2020, v zmysle ktorej sa rozpočet príjmov a výdavkov upravuje na sumu 11.210.984 €

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 368/2020

uznesenie

k návrhu plánu kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra mesta na II. polrok 2020

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Plán kontrolnej činnosti HKM na obdobie od 01.07.2020 do 31.12.2020

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 369/2020

uznesenie

k návrhu na aktualizáciu Koncepcie rozvoja mesta v oblasti tepelnej energetiky

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Predložený návrh na zmenu "Koncepcie rozvoja mesta Kolárovo v oblasti tepelnej energetiky - Aktualizácia č.3" vypracovaná spoločnosťou PROEN s. s.r.o., Hattalova 12/A, 831 03 Bratislava, v zmysle Zákona č. 657/2004 Z.z. v znení neskorších predpisov Zákon o tepelnej energetike, a predloženú dôvodovú správu vypracovanú k nej,
2. že v prípade schválenia zmeny koncepcie už objednaná, ale ešte nedodaná „Realizačná projektová dokumentácia pre projekt rozvoja tepelného hospodárstva v Kolárove" v hodnote 42.600,-€ sa stáva len čiastočne použiteľnou, ktorá bude čiastočne hrazená z rozpočtu mesta

B./ pozastavuje výkon uznesení MsZ

1. č. 957/2018 v časti B/1,2,3 a C./ zo dňa 01.06.2018 schválené na 43. zasadnutí MsZ konaného dňa 28.05.2018

C./ ruší

1. uznesenie MsZ č. 991/2018 v časti A./1 zo dňa 21.09.2018 schválené na 46. zasadnutí MsZ konaného dňa 17.9.2018

D./ žiada primátora mesta

1. predložiť návrh na zloženie odbornej komisie na vyhodnotenie „Koncepcie rozvoja mesta Kolárovo v oblasti tepelnej energetiky“ z poslancov mestského zastupiteľstva a z odborníkov oblasti tepelného hospodárstva
2. preveriť možnosti financovania nákladov projektovej dokumentácie z rozpočtu mesta
3. sledovať výzvy operačných programov na modernizáciu centrálného tepelného zdroja a pripraviť informáciu o ich možnom využití na júlové zasadnutie MsZ

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 370/2020

uznesenie

k účtu „Solidarity a podpory rodiny na území mesta Kolárovo“ - návrh na posudzovacie kritériá a podmienky a návrh na zloženie posudzovacej komisie

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Vypracovaný materiál: Účet „Solidarity a podpory rodiny na území mesta Kolárovo – COVID-19“ -návrh na posudzovacie kritériá a podmienky a návrh na zloženie posudzovacej komisie.

B./ schvaľuje

1. podľa časti C./ uznesenia Mestského zastupiteľstva v Kolárove č.333/2020 kritériá na posúdenie ťažkej zdravotnej, morálnej, hmotnej či fyzickej situácie, do ktorého sa dostali osoby (rodiny) následkom COVID-19 v zmysle predkladaného materiálu
2. Prerozdelenie finančných prostriedkov získaných na základe dobrovoľnej zbierky s názvom „Solidarita a podpora pre rodiny na území mesta Kolárovo – COVID-19“ a to v zmysle rozhodnutí primátora mesta.
3. Finančný vklad mesta ako pomoc v zmysle §3 ods. 4) zákona č. 369/1990 Zb. v znení neskorších predpisov na účel ako finančná pomoc rodinám žijúcim na území mesta Kolárovo na zmiernenie očakávaných negatívnych dopadov šírenia infekčného ochorenia COVID-19 na účet „Solidarity a podpory rodiny na území mesta Kolárovo – COVID – 19 v sume 5 000.- €

C./ žiada

1. primátora mesta na návrh poslanca Mgr. Ing. Forró Tibora predložiť návrh ďalších členov posudzovacej komisie t.j. komisia sociálna, zdravotná a bytová a 10 nových členov na júlové zasadnutie MsZ
2. primátora mesta pripraviť na septembrové zasadnutie MsZ návrh Všeobecne záväzného nariadenia mesta Kolárovo pre sociálnu oblasť zameranú na poskytovanie sociálnej pomoci v podobných prípadoch ako je súčasná vyvolaná COVID-19

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 371/2020

uznesenie

k Informatívnej správe o efektívite a prínose obnovy verejného osvetlenia

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu o vývoji spotreby elektrickej energie a vyhodnotenia efektívnosti obnovy verejného osvetlenia za obdobie 2017-2019

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 372/2020

uznesenie

k Informatívnej správe o stave priebehu demontáže výložníkov

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Informatívnu správu o stave a priebehu demontáže výložníkov

B./ žiada primátora mesta o:

1. zabezpečenie sledovania postupu prác súvisiacich s demontážou výložníkov a vývoja spotreby elektrickej energie a vyhodnotenie výsledkov formou informatívnej správy v dvojročných intervaloch

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 373/2020

uznesenie

k Informatívnej správe o možnosti rozšírenia svetelných bodov

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Informatívnu správu o možnosti rozšírenia svetelných bodov

B./ žiada primátora mesta

1. o využitie možnosti získanie nenávratného finančného príspevku na rozšírenie verejného osvetlenia

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 374/2020

uznesenie

k návrhu na podmienky užívania parkovacích miest na novovybudovanom parkovisku na Ul. partizánskej

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Dôvodovú správu k návrhu na podmienky užívania parkovacích miest na novovybudovanom parkovisku na Ul. partizánskej

B./ schvaľuje

1. zmenu Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mesta formou jeho doplnenia v zmysle predloženého „dodatku č. 3“

2. zverejnenie zámeru na prenájom 25 ks parkovacích miest na novovybudovanom parkovisku na Ul. partizánska zapísané v reg. „C“ na parc. č. 2013/1 ako ostatná plocha v k.ú. mesta Kolárovo
3. do doby vyhodnotenia výsledkov ponúk zverejneného zámeru na priamy prenájom podľa predchádzajúceho bodu najneskoršie však do 30.09.2020 bezplatné používanie parkovacích miest

C./ žiada

1. primátora mesta zapracovanie schváleného dodatku č. 3 do „Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mesta“ a jeho vydanie v úplnom znení na septembrové zasadnutie MsZ
2. zabezpečiť dve svetelné telesá na osvetlenie parkoviska, a parkovacie plochy monitorovať s napojením na kamerový systém mesta Kolárovo

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 375/2020  
uznesenie

k majetkovoprávnemu vysporiadaniu multifunkčného ihriska vo dvore  
Základnej školy J. A. Komenského, Rábska 14, Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Žiadosť Základnej školy J. A. Komenského, Rábska 14, Kolárovo zo dňa 8.4.2019 vo veci riešenia vandalizmu týkajúceho sa multifunkčného ihriska
2. Predložený znalecký posudok č. 28/2020 vypracovaný 30.04.2020 znalkyňou Ing. Katarínou Vyšehradskou na stanovenie odhadu všeobecnej hodnoty multifunkčného ihriska s príslušenstvom zriadeného na pozemku parc. „C“ č. 1266/19 v k.ú. Kolárovo, ktorého zaokrúhlená všeobecná hodnota bola vyčíslená na 22.200,-€

B./žiada primátora mesta

1. vyzvať majiteľa multifunkčného ihriska o zvýšenie starostlivosti o svoj majetkom tak, aby ihrisko spĺňalo požiadavky bezpečného fungovania a slúžilo na účel v súlade so zmluvou o výpožičke plochy pod ihriskom
2. v rámci výzvy upozorniť vlastníka, že v prípade ak do 30 dní od prevzatia výzvy mesta neodstráni nedostatky bližšie pomenované v liste riaditeľa ZŠ J. A. Komenského, mesto bude považovať, že vlastník vec nepotrebuje a preto v zmysle čl. 4 body č. 2,3 zmluvy o výpožičke bude požadovať vráteniu predmetu výpožičky pred skončením riadnej doby zapožičania a jeho vrátenie do pôvodného stavu

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 376/2020

uznesenie

k žiadosti Mgr. Heleny Szabóovej, Agátová 1191/12, Kolárovo o odkúpenie časti pozemku parc. č. 522/1 o výmere 12 m<sup>2</sup>

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. o súhlasom 12 poslancov, ktorí predstavujú viac ako nadpolovičnú väčšinu prítomných poslancov MsZv zmysle zákona SNR č. 138/1991 Zb. § 9a) ods. 8b) – pozemok zastavaný stavbou vo vlastníctve nadobúdateľa a vrátane príľahlej plochy, ktorá svojím umiestnením a využitím tvorí neoddeliteľný celok so stavbou – predaj novovytvorenej parcely parc. reg. „C“ s parc. č. 5221/6 – druh pozemku zastavané plochy a nádvoria o výmere 7 m<sup>2</sup> a novovytvorenej parcely reg. „C“ s parc. č. 5221/7 – druh pozemku zastavané plochy a nádvoria o výmere 5 m<sup>2</sup> ktoré boli vytvorené na základe geometrického plánu č. 35049251-291/2019 zo dňa 13.12.2019, vyhotoveného geodetickou kanceláriou Fülöpp Zoltán – súkromný geodet, Vnútoraná okružná 176/11, Komárno, overeného Okresným úradom Komárno, katastrálny odbor dňa 16.01.2020 pod č. 4/20 z parcely reg. „C“ s parcelným číslom 5221/1 – druh pozemku trvalý trávny porast v k. ú. Kolárovo, ved. na LV č. 4941 za cenu 6,50 €/m<sup>2</sup> v zmysle platnej cenovej mapy mesta pre Mgr. Helenu Szabóovú, bytom Kolárovo, Agátová 1191/12. Výdavky spojené s prevodom nehnuteľnosti hradí kupujúci.

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č.377/2020

uznesenie

k žiadosti Kicsindi Karola a manž. Emílie Kicsindiovej rod. Žákovičová, Štúrova 1225/22, Kolárovo o predaj (prenájom) nehnuteľnosti časti pozemku parc. reg. „C“ s p.č. 1812/1

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. zámer na odpredaj časti pozemku parc. reg. „C“ s parcelným číslom 1812/1 – druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie a pozemku parc. reg. „E“ s parcelným číslom 1812/1 – druh pozemku ostatná plocha v k. ú. Kolárovo, ved. na liste vlastníctva č. 4941 spolu o výmere cca 50 m<sup>2</sup> na základe priloženého návrhu v zmysle zákona SNR č. 138/1991 Zb. o majetku obcí § 9a) ods. 8b) – pozemok zastavaný stavbou vo vlastníctve nadobúdateľa vrátane príľahlej plochy, ktorá svojím umiestnením a využitím tvorí neoddeliteľný celok so stavbou – za cenu 15,- €/m<sup>2</sup> v zmysle platnej cenovej mapy mesta pre Karol Kicsindi a Emília Kicsindiová, r. Žákovičová, bytom Kolárovo, Štúrova 1225/22. Odpredaj bude schválený po upresnení časti pozemku geometrickým plánom.  
Výdavky spojené s vyhotovením geometrického plánu hradí kupujúci.

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta



č. 378/2020

uznesenie

k žiadosti Kataríny Takácsovej, Dunajská 16, Kolárovo o odpredaj pozemku parc. reg. „C“ s parc. č. 28520/87 o výmere 400 m<sup>2</sup>

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. odpredaj nehnuteľnosti v k. ú. Kolárovo, ved. na LV č. 4941, parcely reg. „C“:
  - **pozemok s parcelným číslom 28520/87 – druh pozemku ostatné plochy o výmere 400 m<sup>2</sup>** v zmysle zákona SNR č. 138/1991 Zb. o majetku obcí § 9a) ods. 1a) – na základe obchodnej verejnej súťaže s nasledovnými podmienkami:
    - a./ ako spôsob zástavby bude určené územným rozhodnutím, využitie pozemkov je možné len v súlade s územným plánom
    - b./ súťažiaci ponúkne kúpnu cenu minimálne vo výške 20,- €/m<sup>2</sup>, **kritériom pre určenie víťaza je najvyššia ponúknutá cena.** Pri rovnosti ponúknutej kúpnej ceny u viacerých záujemcov bude rozhodnuté o najvhodnejšom súťažnom návrhu losovaním.
    - c./ výdavky spojené s prevodom nehnuteľnosti hradí kupujúci
    - d./ súťažiaci prijíma podmienku, že **do konca lehoty na podávanie návrhov zloží na účet vyhlasovateľa** (Mesto Kolárovo) č. SK 91 5600 0000 0038 0485 4005 (BIC: KOMASK2X) **zábezpeku vo výške 10 %** z vyvolávacej ceny, inak návrh nebude do súťaže zahrnutý.
      - Vyhlasovateľ (Mesto Kolárovo) je povinný účastníkovi, ktorý bol v OVS neúspešný vrátiť ním poskytnutú finančnú zábezpeku bezodkladne, najneskôr do uplynutia lehoty určenej na oznámenie vybraného návrhu.
      - Účastníkovi, ktorý bol v OVS úspešný sa zaplatená finančná zábezpeka započítava do kúpnej ceny dohodnutej v platne uzavretej kúpnej zmluve
      - V prípade, ak účastník, ktorý bol v OVS úspešný neuzavrie v termíne určenom vyhlasovateľom kúpnu zmluvu z dôvodov ktoré sú výlučne na strane kupujúceho zábezpeka prepadá v prospech vyhlasovateľa a súťaž sa skončí
      - V prípade, ak účastník, ktorý bol v OVS úspešný uzavrie v termíne určenom vyhlasovateľom kúpnu zmluvu, ale nevyplatí celú kúpnu cenu do 14 dní od podpísania kúpnej zmluvy oboma zmluvnými stranami, má sa za to, že obe zmluvné strany od zmluvy odstúpili a zmluva sa od počiatku zrušuje. V tom prípade zábezpeka prepadá v prospech vyhlasovateľa.
    - e./ Termín na uzavretie kúpnej zmluvy: 30 dní od dátumu vyhodnotenia OVS
    - f./ Termín na vyplatenie kúpnej ceny: 14 dní od dátumu podpísania kúpnej zmluvy oboma zmluvnými stranami pred podaním zmluvy na vklad na Okresnom úrade Komárno, odbor katastrálny
    - g./ Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo odmietnuť všetky predložené návrhy alebo zrušiť súťaž.

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 379/2020

uznesenie

k žiadosti Edity Góghovej, Ul. vrbová 15, Kolárovo a Alžbety Bagitovej, Ul. Radnótiho 35, Kolárovo o odpredaj pozemku v k.ú. Kolárovo parc. reg. „E“ s parc. č. 1776/101 o výmere 51 m<sup>2</sup>

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. so súhlasom 14 poslancov, ktorí predstavujú viac ako nadpolovičnú väčšinu prítomných poslancov MsZ v zmysle zákona SNR č. 138/1991 Zb. § 9a) ods. 8b) – pozemok zastavaný stavbou vo vlastníctve nadobúdateľa a vrátane príľahlej plochy, ktorá svojím umiestnením a využitím tvorí neoddeliteľný celok so stavbou – predaj pozemku parc. reg. „E“ s parc. č. 1776/101 – druh pozemku ostatná plocha o výmere 51 m<sup>2</sup>, v k. ú. Kolárovo, ved. na LV č. 4941 za cenu 15,- €/m<sup>2</sup> v zmysle platnej cenovej mapy mesta pre Alžbetu Bagitovú, rod. Fúriová, bytom Kolárovo, Radnótiho 35 v podiele 2/3 a pre Editu Góghovú, rod. Fúriová, bytom Kolárovo, Vrbová 15 v podiele 1/3. Výdavky spojené s prevodom nehnuteľnosti hradia kupujúci.

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 380/2020

uznesenie

k Informatívnej správe v súvislosti nadobudnutia pozemkov za účelom vybudovania podzemného elektrického vedenia na zásobovanie elektrickou energiou zóny JUH

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie, že

1. projekt zásobovania južnej zóny mesta Kolárovo elektrickou energiou vyžaduje prepojenie dvoch trafostaníc – súčasnej na ulici Dolná a navrhovanej v zóne juh – podzemným elektrickým vedením, ktoré vedenie sa navrhuje umiestniť na pozemkoch s parc. č. 28455/557, :/560, :562
2. vlastníckmi nehnuteľnosťí navrhnutú cenu pozemkov v hodnote 55,-€/m<sup>2</sup>, ktoré boli vytvorené na základe geometrického plánu, a mali by slúžiť na uloženie podzemného elektrického vedenia pre zásobovanie elektrickou energiou zóny juh

B./ schvaľuje

1. zámer nadobudnutia nehnuteľností v k. ú. Kolárovo, odkúpenia pozemkov, ktoré boli vytvorené a základe geometrického plánu, vyhotovený Geo-pont s.r.o., Jókaiho 21, Komárno - novovytvorený pozemok z parc. č. 28455/557 – o výmere 53 m<sup>2</sup>, vo vlastníctve Gógh Ágnes r. Gógh, Mierová 1869/117, Kolárovo, PSČ 946 03, SR, za kúpnu cenu 55 €/m<sup>2</sup> - novovytvorený pozemok z parc. č. 28455/556 – o výmere 54 m<sup>2</sup>, vo vlastníctve Takács Štefan a Takács Aurélie r. Szépeová, Mierová 115, Kolárovo, PSČ 946 03, SR, za kúpnu cenu 55 €/m<sup>2</sup> - novovytvorený pozemok z parc. č. 28455/562 – o výmere 411 m<sup>2</sup>, vo vlastníctve Madariová Henrieta r. Csizmadiová, Dolná 1395/77, Kolárovo, PSČ 946 03, SR a Nagy Gabriel r. Nagy, Dolná 1395/77, Kolárovo, PSČ 946 03, za kúpnu cenu 55 €/m<sup>2</sup>

C./ žiada primátora mesta zabezpečiť po nadobudnutí vlastníctva k nehnuteľnostiam:

1. vyhotovenie barierového betónového oplotenia po celej trase novovytvorených spoločných hraníc pozemkov

2. osadenie plotových vrát na hranici s verejným priestranstvom
3. prístup k novovytvoreným pozemkom umožniť aj pôvodným vlastníkom

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 381/2020  
uznesenie

k žiadosti Bc. Lengyel Istvána, Ul. vrbová 13, 946 03 Kolárovo o uzatvorenie zmluvy o budúcej zmluve o vecnom bremene na pozemkoch parc. č. 1520/1, 1775/1 a 1410/1 v k.ú. Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. so súhlasom 12 poslancov, ktorí predstavujú nadpolovičnú väčšinu prítomných poslancov MsZ v zmysle § 11 ods. 4 písm. a.) zákona č. 369/1990 Zb. podpísanie zmluvy o budúcej zmluve o zriadení vecného bremena na pozemku v k. ú. Kolárovo, ved. na LV č. 4941 parc. reg. „C“ s parc. č. 1520/1 – ostatná plocha, parc. reg. „C“ s parc. č. 1775/1 – zastavaná plocha a nádvorie a parc. reg. „C“ s parc. č. 1410/1 – zastavaná plocha a nádvorie na základe projektovej dokumentácie „RODINNÉ DOMY V RADOVEJ ZÁSTAVBE – časť SO-02 PRÍPOJKA ELEKTRICKÁ NN“ v celkovej dĺžke cca 400 m v prospech Západoslovenskej distribučnej a.s., Čulenova č. 6, 81647 Bratislava za jednorazovú odplatu **na základe znaleckého posudku** výmery vecných bremien, ktorá bude vymedzená geometrickým plánom. Výdavky spojené s vyhotovením geometrického plánu a znaleckého posudku hradí žiadateľ.

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 382/2020  
uznesenie

k žiadosti CSEMADOK Kolárovo o odpustenie príspevku k režijným nákladom

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. podanú žiadosť CSEMADOK, Alapszervezet- Základná organizácia Gúta-Kolárovo o odpustenie príspevku k režijným nákladom za výpožičku nebytových priestorov v budove na Mostovej 7, Kolárovo

B./ schvaľuje

1. Odpustenie príspevku k režijným nákladom od 01. 04. 2020 (štvrtročný príspevok vo výške 85,65 €) za výpožičku nebytových priestorov v budove na Mostovej 7, Kolárovo na základe uzatvorenej Zmluvy o výpožičke č. 1335/2017 medzi mestom Kolárovo a Základnou organizáciu CSEMADOK, Kolárovo, až do odvolania mimoriadnej situácie vyhlásenej za - COVID-19, nakoľko nemôžu využívať nebytové priestory, ktoré majú vo výpožičke.

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 383/2020

uznesenie

k vyhodnoteniu verejného obstarávania stavby „Kontajnerisko 16“ na Ul. bočná

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. vyhodnotenie verejného obstarávania stavby „Kontajnersiko 16“ na Ul. bočná v Kolárove  
Vítazným uchádzačom sa stala IP stavebná firma s.r.o., so sídlom Komoča 648, 941 21 Komoča  
s vysúťaženou cenou predmetu zákazky vo výške 21.458,44 € spolu s DPH.

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 384/2020

uznesenie

k vyhodnoteniu verejnej anonymnej urbanisticko – architektonickej súťaže  
Športová hala Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. vyhodnotenie verejnej anonymnej urbanisticko-architektonickej súťaže „Športová hala  
Kolárovo“

Autorom víťazného návrhu je Ing. arch. František Keszöcze, Poinst design s.r.o., so sídlom  
Veľký Lég 6, 930 37 Lehnice.

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 385/2020

uznesenie

k spoluúčasti mesta Kolárovo k projektu „Kolárovo – Pačérok, vodovod“

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. predloženie žiadosti o nenávratný finančný príspevok na sprostredkovateľský orgán k projektu  
s názvom „Podpora prístupu k pitnej vode pre MRK v mestskej časti Pačérok“, kód výzvy:  
OPLZ-PO6-SC611-2020-1
2. zabezpečenie povinného spolufinancovania vo výške 5%,
3. zabezpečenie financovania neoprávnených výdavkov projektu

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 386/2020

uznesenie

k žiadosti Bc. Lengyel Istvána, Vrbová 13, Kolárovo o výpožičku pozemku časť parc. č. 1410/1 v k.ú. Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie, že

1. Mesto Kolárovo v zmysle Zásadách nakladania a hospodárenia s majetkom mesta Kolárovo štvrtá časť, článok 13 bod 1., 3., 6 v súlade ustanoveniami § 9a) ods.9 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, dňa 08.06.2020 zverejnilo zámer vypožičať časť nehnuteľného majetku vo vlastníctve mesta Kolárovo z dôvodov hodných osobitného zreteľa - časť pozemku parcely číslo 1410/1 vo výmere 250 m<sup>2</sup> - parc. reg. "C" zastavaná plocha a nádvorie, evidovaná na katastrálnej mape, LV č. 4941 - a to na základe žiadateľa o výpožičku pozemku Bc. Istvána Lengyela, bytom Kolárovo, ulica Vrbová 3093/13. Za dôvody hodných osobitného zreteľa Mesto Kolárovo považuje, že žiadateľ na vypožičanom pozemku plánuje vybudovať vjazd k rodinným domom v radovej zástavbe vo vlastníctve žiadateľa na ulici V. Palkovicha na vlastné náklady, bez nároku na vrátenie vynaložených nákladov s podmienkou, že po uplynutí doby zapožičania pozemku vybudovaná stavba - vjazd k rodinným domom prechádza bezodplatne do vlastníctva mesta Kolárovo.

B./ schvaľuje

1. výpožičku pozemku, časť parcely č. 1410/1 v k.ú. Kolárovo, vo výmere 250 m<sup>2</sup>, bezplatne, na dobu 10 rokov, s jednomesačnou výpovednou lehotou pre žiadateľa Bc. Istvána Lengyela, bytom Kolárovo, ulica Vrbová 3093/13, za účelom vybudovania vjazdu k rodinným domom v radovej zástavbe na ulici V. Palkovicha vo vlastníctve žiadateľa s tým, že všetky náklady súvisiace s realizáciou stavby, vjazdu k rodinným domom hradí vypožičiavateľ pozemku Bc. István Lengyel na vlastné náklady, bez nároku na vrátenie vynaložených nákladov s podmienkou, že po uplynutí doby zapožičania pozemku vybudovaná stavba, vjazd k rodinným domom prechádza bezodplatne do vlastníctva mesta Kolárovo.

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 387/2020

uznesenie

k žiadosti Szabó Róberta, Dolná 79, Kolárovo o výpožičku pozemku časť parc. č. 1635/1635/1

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie, že

1. Mesto Kolárovo v zmysle Zásadách nakladania a hospodárenia s majetkom mesta Kolárovo štvrtá časť, článok 13 bod 1., 3., 6 v súlade ustanoveniami § 9a) ods.9 písm. c) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov, dňa 08.06.2020 zverejnilo zámer vypožičať časť nehnuteľného majetku vo vlastníctve mesta Kolárovo z dôvodov hodných osobitného zreteľa - časť pozemku parcely číslo 1635/1 vo výmere 114,33 m<sup>2</sup> - parc. reg. "C" zastavaná plocha a nádvorie, evidovaná na katastrálnej mape, LV č. 4941 a to na základe žiadateľa o výpožičku pozemku Szabó Róberta, bytom Kolárovo, ulica Dolná č.79.

Za dôvody hodných osobitného zreteľa Mesto Kolárovo považuje, že žiadateľ na vypožičanom pozemku plánuje vybudovať verejné parkovisko pre osobné motorové vozidlá pre návštevníkov predajne mäsových výrobkov na ulici Remeselníckej, v zelenom páse pred rodinným domom so súp. č. 1074, so súhlasom vlastníka rodinného domu č.1074/19 na vlastné náklady, bez nároku na vrátenia vynaložených nákladov s podmienkou, že po uplynutí doby zapožičania pozemku vybudovaná stavba, parkovisko prechádza bezodplatne do vlastníctva mesta Kolárovo.

B./ schvaľuje

1. výpožičku pozemku, časť parcely č. 1635/1 v k.ú. Kolárovo, vo výmere 114,33 m<sup>2</sup>, bezplatne, na dobu 10 rokov, s jednomesačnou výpovednou lehotou pre Szabó Róberta , bytom Kolárovo, ulica Dolná č. 79, za účelom výstavby verejného parkoviska – 6 parkovacích miest pre osobné motorové vozidlá + 1 parkovacie miesto s vyhradeným státím pre osoby s obmedzenou schopnosťou pohybu – pre návštevníkov predajne mäsových výrobkov na ulici Remeselníckej, v zelenom páse pred rodinným domom so súpisným číslom 1074 so súhlasom majiteľky rodinného domu č.1074/19 s podmienkou, že všetky náklady súvisiace s realizáciou parkoviska hradí vypožičiavateľ pozemku Róbert Szabó na vlastné náklady, bez nároku na vrátenie vynaložených nákladov s podmienkou, že po uplynutí doby zapožičania pozemku vybudovaná stavba, parkovisko prechádza bezodplatne do vlastníctva mesta Kolárovo.

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta

č. 388/2020  
uznesenie

k návrhu na finančnú výpomoc pre požiarom postihnutú rodinu

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Žiadosť postihnutej rodiny o finančnú výpomoc z dôvodu vypuknutia požiaru v rodinnom dome

B./ schvaľuje

1. poskytnutie materiálovej pomoci v zmysle §3 ods. 4) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov v hodnote 500,-€ z rozpočtu mesta, pre Horváth Petra, Ul. horná 60, 946 03 Kolárovo, z dôvodu náhlej núdze spôsobenej požiarom rodinného domu a poskytnutie pomoci prostredníctvom stavebnej skupiny mesta v rozsahu 240 hod. práce

v Kolárove, dňa 30.06.2020

**Árpád H o r v á t h**  
primátor mesta